PRO

|)JECT : ELARA (L | JECT : ELARA (Lube Change - FINAL 2012) PROJECT: ELARA - Lube Change Pan Arab Research Center | | | | | | | | |
|------------------|---|----------------|--------------------------|-----------------|---------------------|------------------|--------------------------------|-------------------|-------------|
| | | | | | | • | | | Adnoc ادنوك |
| SHOPPER COD | | DATA ENTR | Y | ED | ITING | | CSA | | SR.# |
| 100 | Name | | Number | Name | Number | Name | | Number | |
| 189 | | | | Aman | 5051 | ABOULA | AHIM | 737 | |
| Gender I | Height S | Built T M F | Spectacles Yes No Yes | Beard Mu | stache No Indian | | Ethnic Gro pino Expat. Aral | | |
| | | | | | | | | | |
| EMIRATE | Western Region | Abu Dhabi | Dubai | Sharjah | Al Ain | Umm Al Quwain | Ajman | Ras Al Khaimah | Fujairah |
| | | X | | | | | | | |
| SITE ID | T | Month | Date | Amoun | t (Dhs) # o | f vehicles | # of staff | Time In | Time out |
| 91 | ප | 06 | 09 | 170 | - (| 0 1 | 01 | 20:18 | 20'42 |
| 07:00 | - 10:01- | 13:01- 17:0 | 01- 20:01- | S | aturday Sunda | Monday | Tuesday Wed | nesday Thurs | day Friday |
| VISIT 10:00 | | 17:00 20: | 00 24:00 | DAY OF VISIT | | | | | |
| 1. APPROAC | 1. APPROACH AND CLEANLINESS | | | | | | | | |

| Sc | ores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | اط | النق |
|----|------|--|-------------------------|-----|------------------------------------|---|----|------|
| | 1. | Was there proper sign to the Lube changing bay? | NO | 図口口 | نعم لا د د د د د | هل كان هناك لوحة واضحة للدلالة على منطقة تغيير الزيت؟ | .1 | |
| 3 | 2. | Was the lube changing area clean and organized? | N/A YES NO N/A | | لا ينطبق نعم لا لا ينطبق | | .2 | 3 |
| 4 | 3. | Was there any oil leaking and falling on to the floor of the lube bay? | YES | | <u>- يبر</u> نعم لا ينطبق | هل كان هناك أي تسرب للزيت ووقوعه على الأرض في منطقة تغيير الزيت؟ | .3 | 4 |
| 2 | 4. | Were the waiting area and table clean? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | هل كانت منطقة الانتظار والطاولة نظيفة؟ | .4 | 2 |
| 2 | 5. | Was the television in the waiting room working? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | هل كان التلفزيون يعمل في غرفة الانتظار؟ | .5 | 2 |
| | 6. | Was the board displaying complimentary services neat and clean? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | هل كانت اللوحة التي تظهر عليها قائمة الخدمات المجانبة مرتبة و نظيفة؟ | .6 | |

GREETINGS AND INITIAL CHECKS

2. الترحيب والتشييكات الأولية:

| es | Critical Areas | | | المجالات الأساسية | | النقاط | |
|-------|---|---|---|--|---|--|--|
| | Was there any delay in approaching customers? | YES 🗌 | نعم لا | هل كان هناك أي تأخير في اقتراب/نقدم الموظف نحو الزبائن؟ | .7 | 3 | |
| В. | Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? | YES 🛛 | نعم لا | هل تم الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب مفرح) ؟ | .8 | | |
| arrog | gant, without any expression, normal | | | (، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، الخ…؟ | إذا لا | 5 | |
| 7 | f no | Was there any delay in approaching customers?Were you greeted in a friendly manner | Was there any delay in approaching customers? Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? To, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal | YES | **Mas there any delay in approaching customers? NO \(\big \) \\ **No \(\big \big \big \) \\ **No \(\big \b | To was there any delay in approaching customers? NO Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? NO Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? NO Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? NO Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? We like (c, e) No We like (c, e) We like (c, e) | |

2 + **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط Did he guide your vehicle for positioning YES 🛛 هل قام الموظف بإرشادك الى المكان المناسب .9 at the stopper and asked you to switch 3 لإيقاف السيارة وطلب منك أن تطفئ المحرك؟ لا NO 🗌 the engine off? 10. When asked by customer, was the 10. عندما سؤل الموظف من العميل، هل كان على YES 🛛 attendant knowledgeable of different 5 علم بمختلف أنواع/ درجات الزيوت والفلترات 5 grades of oil, filters and their relative NO 🗌 وفوائد كل منها؟ benefits? 11. Did he offer the waiting area to you? (55) YES 🗌 4 مل عرض عليك الانتظار في غرفة الانتظار؟ X NO DID NOT OFFER WAITING AREA YES 🔀 12. Did the staff thank you as you were لعم 4 4 12. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر؟ leaving? ¥ NO

3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

3. مظهر الموظفين وسلوكهم:

| Sc | ores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | ناط | النق |
|----|----------|--|-----|----------|----------|--|-----|------|
| | 13. | Was the uniform of the attendant neat | YES | X | نعم . | | | |
| 3 | 13. | and tidy? | NO | | ¥ | . هل كان لباس الموظف الحاضر أنيقاً ومرتباً؟ | 13 | 3 |
| | <u> </u> | | N/A | | لا ينطبق | | | |
| | 14. | Was the attendant wearing visible | YES | X | أنعم | i ini a a transfer to the second | | |
| 3 | | Was the attendant wearing visible nametag? | NO | | Z | ُ. هل كان الموظف الموجود يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه بوضوح؟ | 14 | 3 |
| L. | | | N/A | | لا ينطبق | عبيها اسمه بوطنوح. | ļ | |
| i | 15. | Was he able to communicate with | YES | \times | ثعم | then the state of | 4- | |
| 3 | 15. | customer? | NO | | X | هل كان الموظف قادرًا على التواصل مع الذيون؟ | 15 | 3 |
| | | | N/A | | لا ينطبق | الربون: | | |
| | | | YES | X | تعم | | | |
| 4 | 4 16. | Was staff courteous / friendly? | NO | | ¥ | . هل كان الموظف ودودا/لطيفا؟ | 16 | 4 |
| | | | N/A | | لا ينطبق | | ŀ | |

4. SERVICE

4. الخدمة:

| Sc | ores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | النقاط |
|----|------|---|-----|---|----------|---|--------|
| 3 | 17. | , and a second second | YES | X | نعم | 1. هل قام الموظف بالتحقق ليعرف إن كانت | 1 |
| Ľ | | top up or complete oil change? | NO | | K | السيارة تحتاج لإضافة الزيت أم تغيير زيت بالكامل؟ | 3 |
| 3 | 18. | in journal | YES | X | نعم | هل تحقق الموظف منك فيما إذا كنت تريد | 8 3 |
| | | only oil is to be changed or oil with filter? | NO | | 7 | تغيير الزيت فقط أم الزيت والفلتر؟ | 3 |
| 3 | 19. | Did he check using gauge the quantity | YES | X | نعم | مل قام الموظف بقياس مستوى الزيت باستخدام المقياس للتعرف الى كمية الزيت التي يجب | 9 |
| 3 | | required to be topped up and informed you? | NO | | ž | المقياس للتعرف الى كميه الزيت التي يجب إضافتها وأبلغك بذلك؟ | 3 |
| 3 | 20. | Did the attendant check for oil leakages | YES | X | لعم | 2. هل قام الموظف بالتحقق من تسرب الزيت من | |
| J | | under your car from filter and drain bolt? | NO | | ¥ | تحت السيارة من الفلتر وصامولة/عزقة الزيت؟ | 3 |
| 3 | 21. | | YES | X | نعم | هل قام الموظف بتفريغ كل الزيت المستعمل | 1 3 |
| | | completely from your car? | NO | | ¥ | من سيار تك؟ | 3 |
| 2 | 22. | Did he ask whether you want the engine | YES | X | نعم | هل سألك إن كنت تريد غسيل المحرك وقام | 2 2 |
| | | to be flushed and did it if you agreed? | NO | | ¥ | بذلك في حال مو افقتك؟ | 2 |
| 3 | 23. | | YES | X | نعم | هل قام الموظف بإضافة نوع/درجة الزيت | 3 3 |
| | | you requested? | NO | | <u> </u> | الصحيحة التي طلبتها؟ | 3 |

3 المجالات الأساسية النقاط **Scores Critical Areas** Did he request you to start engine and YES 🔀 24. هل طلب منك أن تقوم بتشغيل المحرك وتتركه نعم 3 leave it running for one and a half 3 في حالة التشغيل لمدة دقيقة ونصف؟ NO ¥ minutes? 25. هل تأكد الموظف من أن صامولة/عزقة الزيت YES 🔯 25. Did the attendant ensure that the carter مثبتة جيداً في مكانها وأنه ليس هناك تسرب 3 3 bolt is tightened and there are no leaks? NO \square هل قام الموظف بإجراء الفحوصات المجانية .26 26. Did attendant carry out the following التالية: complimentary checks: YES 🖾 إضافة ماء للبطارية 31a. ¥ 31a. Battery Water top up NO لا ينطبق N/A X YES إضافة ماء للمبرد/coolant 31b. ¥ NO 31b. Coolant Water top up لا ينطيق N/A YES X إضافة زيت جهاز ناقل الحركة الألي 31c. 31c. Auto Transmission Fluid top up NO (الترانسميشون) N/A YES 🖾 إضافة زيت الفرامل 31d. 31d. Brake Fluid top up NO N/A YES X إضافة زيت للجير/ التروس 31e. 31e. Gear Oil top up NO N/A X YES تنظيف فلتر الهواء 31f. 31f. Air filter cleaning NO N/A لا ينطبق YES 🛛 إضافة ماء لمساحات الزجاج 31g. 31g. Wiper Water top up NO N/A لا ينطبق YES 🛛 تنظيف المحرك باستخدام مسدس الهواء 31h. 31h. Clean engine using air gun NO لاينطبق □ N/A YES 🛛 27. هل تمت الإجابة على أي من أسئلتك المتعلقة 27. Were any of your questions related to 3 NO بعملية تغيير الزيت؟ lube change answered? لاينطبق □ N/A هل قام الموظف بوضع ملصق عن عدد YES 🛛 28. Did the staff place the mileage sticker in الكيلومترات/ المسافة التي قطعتها في 3 NO 3 the car? السيارة؟ لا ينطبق N/A YES 29. هل عرض عليك وصل استلام اختياريا؟ \square 29. Were you offered a receipt voluntarily? ¥ NO لا ينطبق 🔲 HAD TO ASK POR RECIEPT

5. REST ROOMS AND MOSQUE

غرف الراحة (تواليت/ الحمام) والمسجد:

| Sco | res Critical Areas | | | المجالات الأساسية | النقاط |
|-----|---|------------------------|-----------------------|---|--------|
| 3 | 30a. Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>soap</u> ? | YES 🔯 NO 🗆 N/A 🗆 | نعم لا لا ينطبق | 30. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل الصابون؟ | a 3 |

| + | | 4 | | - | + | | |
|---|--------|--|-------------------------|-----|--|--|-------|
| [| Scores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | لنقاط |
| | 30b. | Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue | YES ? NO N/A | | نعم [لا لا ينطبق [| 30k. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت | , |
| | 30c. | Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist) | YES? | | ريسي <u>ي .</u> نعم [لا لا ينطبق [| 300. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات المناشقة الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات | 3 |
| | | Were sinks clean? require comment when marked 'No' | YES | Z C | نعم لا | اليد الألية) 318. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | |
| | | Were mirrors clean? require comment when marked 'No' | N/A YES NO N/A | | لا ينطبق نعم لا لا ينطبق | | |
| 3 | 31c. | Were hand dryers clean? require comment when marked 'No' | YES NO N/A | | | 31c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | 3 |
| | | Were dispensers clean? require comment when marked 'No' | | | | | |
| | 31e. | Were toilets and urinals clean? | YES NO N/A | | ر بر بری نعم لا لا بنطبق | 31e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟ | |
| | | Were doors clean? equire comment when marked 'No' | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 32a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | |
| | 32b. \ | Vere walls clean? | | | نعم لا لا ينطبق | 32b. هل كانت الحيطان نظيفة؟ | |
| | 32c. V | Vere ceiling clean? | | | نعم لا لا ينطيق | 32c. هل كان السقف نظيف؟ | |
| 2 | 32d. V | Vere vents clean? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 32d. هل كانت المنافذ نظيفة؟ | 2 |
| | | Vere floors clean? equire comment when marked 'No' | | X | نعم لا لا ينطبق | 32e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | |
| | 32f. V | √ere baseboards clean? | | X | <u>، ب بن</u> نعم لا لا ينطبق | 32f. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟ | |
| | 32g. V | /ere grout clean? | YES A | | <u>ب بی بی</u> لا لا بنطبق | 32g. هل كان البلاط نظيف؟ | |

+

5

_

| Scores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | النقاط |
|--------|---|-----|---|----------|--|--------|
| | | YES | X | نعم | | |
| | 33a. Were trash containers clean? | NO | | 3 | 33a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟ | |
| ا م | | N/A | | لا ينطبق | | 2 |
| 2 | | YES | X | نعم | | - |
| i | 33b. Were trash containers not overflowing? | NO | | ¥ | 33b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟ | |
| | | N/A | | لا ينطبق | | |
| 2 3 | | YES | X | نعم | 1 | |
| | 34. Was the restroom smelling clean & fresh (without any offensive odor)? | NO | | * | 34. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رائحة كريهة في الحمام)؟ | 2 |
| | nesh (without any offensive eder). | N/A | | لا ينطبق | (r | |
| | 35. Were all the facilities inside the | YES | X | نعم | 35. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل جيد؟ | |
| 2 | restroom in good working condition? require comment when marked 'No' | NO | | ¥ | إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | 2 |
| | | N/A | | لا ينطبق | | |
| | 36. Was the Mosque premises clean? | YES | | نعم | 36. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ | |
| 2 | require comment when marked 'No | NO | | * | إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | 2 |
| | NO MOSQUE. | N/A | X | لا ينطبق | | |

| Comments: | | التعليق/ الملاحظات: |
|-----------|------|---------------------|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

FOR OFFICE USE ONLY

لاستخدام المكتب فقط

| % | للنقاط النقاط المسجلة ACTUAL SCORE MA | | Evaluation: | تقييم: | |
|---------|---------------------------------------|--|-----------------------------------|-------------------------------|-----|
| | | | Approach and Cleanliness | الاقتراب والنظافة | 1 |
| | | | Greetings and Initial Checks | الترحيب والتشييكات الأولية | 2 |
| | | | Appearance and Behavior of Staff | مظهر وسلوك الموظفين | 3 |
| | | | Service | الخدمة | 4 |
| ******* | | | Cleanliness - Restroom and Mosque | النظافة - الحمامات والمسجد | 5 |
| | | | TOTAL | جموع | الم |

+

| | • | | * * |
|---|---|--|-----|
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| · | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

ADNOC DISTRIBUTION

AL SAADA S/S - 918

AIRPORT ROAD

ABU DHABI, U A E

DESCRIPTION QTY PRICE TOTAL VoyagerGold 4L 1,00 113.00 113.00 VoyagerGold 1L 1,00 32.00 32.00 Corolla/Camry 25.00 25.00 TOTAL 170.00

You were served by Cashier 3 DATE 09/06/2012 20:42 T1 S3 03 6652 THANK YOU FOR SHOPPING

CASH PAYMENT

170.00

| SE | RIAL | NO. | |
|----|------|-----|---|
| 1 | 0 | 8 | 2 |

